

II

(Atti mhux leġislattivi)

REGOLAMENTI

REGOLAMENT TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) 2019/1382

tat-2 ta' Settembru 2019

li jemenda ċerti Regolamenti li jimponu miżuri anti-dumping jew anti-sussidji fuq ċerti prodotti tal-azzar soġġetti għal miżuri ta' salvagwardja

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament (UE) 2015/477 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-11 ta' Marzu 2015 dwar il-miżuri li l-Unjoni tista' tiehu relattivament għall-effett ikkombinat ta' miżuri kontra d-dumping jew kontra s-sussidji ma' miżuri ta' salvagwardja ⁽¹⁾,

Wara li kkonsultat il-Kumitat tas-Salvagwardji,

Billi:

1. SFOND U PROCEDURA

- (1) Bir-Regolament (UE) 2019/159 ⁽²⁾, il-Kummissjoni imponiet miżuri ta' salvagwardja fir-rigward ta' ċerti prodotti tal-azzar għal perjodu ta' tliet snin. Dawn il-miżuri jieħdu l-forma ta' kwoti tar-rati tariffarji applikabbli għal perjodi speċifiċi, li permezz tagħhom ikun dovut dazju tariffarju 'l fuq mill-kwota ta' 25 % meta l-importazzjonijiet jaqsbu livell limitu speċifikat li jkun jikkorrispondi mal-livell medju ta' importazzjonijiet fis-snin 2015 sa 2017.
- (2) Il-miżuri anti-dumping u/jew kumpensatorji bhalissa huma fis-seħh għal xi wħud mill-kategoriji ta' prodotti koperti mill-miżuri ta' salvagwardja. Għaldaqstant, għal dawn il-prodotti, ladarba jinqabzu l-kwoti tariffarji stabbiliti skont il-miżuri ta' salvagwardja, kemm id-dazju tariffarju 'l fuq mill-kwota kif ukoll id-dazju anti-dumping jew kumpensatorju jsiru pagabbli fuq l-istess importazzjonijiet. Kif enfasizzat fir-Regolament (UE) 2019/159 ⁽³⁾, tali akkumulazzjoni ta' miżuri anti-dumping u/jew miżuri anti-sussidji mal-miżuri ta' salvagwardja imposti mill-istess regolament tista' twassal għal effett fuq il-kummerċ akbar milli huwa mixtieq, u għalhekk dan jimmerita skrutinju fi żmien debitu.
- (3) Għaldaqstant, fl-24 ta' April 2019, il-Kummissjoni ppubblikat Avviż ⁽⁴⁾ dwar l-effetti kkombinati potenzjali tal-miżuri anti-dumping u/jew anti-sussidji mal-miżuri ta' salvagwardja fuq il-kategoriji tal-prodotti kkonċernati. Għall-facilità ta' riferiment, dawn il-kategoriji tal-prodotti huma elenkati fl-Anness I.A. Fl-Avviż tagħha tal-24 ta' April 2019, il-Kummissjoni kkonfermat li hemm raġunijiet biex tqis li l-kombinazzjoni ta' dawn il-miżuri jista' tabilhaqq ikollha effett akbar minn dak maħsub jew mixtieq fit-termeni tal-politika u l-oġettivi ta' difiża tal-kummerċ tal-Unjoni, kif stipulat fir-Regolament (UE) 2015/477, u li jista' jkun xieraq li l-miżuri anti-dumping u kumpensatorji attwali li jkopru dawn il-kategoriji ta' prodotti, li huma wkoll effettwati minn miżuri ta' salvagwardja, jiġu emendati bil-għan li tiġi ggarantita l-proporzjonalità tal-miżuri kkonċernati.
- (4) Bl-istess Avviż, il-Kummissjoni stiednet lill-partijiet interessati biex jesprimu l-fehmiet tagħhom bil-miktub dwar il-kunsiderazzjonijiet ta' hawn fuq.

⁽¹⁾ ĠUL 83, 27.3.2015, p. 11.

⁽²⁾ ĠUL 31, 1.2.2019, p. 27

⁽³⁾ ĠUL 31, 1.2.2019, p. 53, il-premessa 186.

⁽⁴⁾ ĠUC 146, 26.4.2019, p. 5

2. IL-KUMMENTI TAL-PARTIJJET INTERESSATI

- (5) Il-Kummissjoni rċeviet kummenti minn 12-il parti interessata u debitament qieset l-argumenti tagħhom. Fost dawn il-partijiet hemm hames produttori esportaturi, gvern barrani wiehed, assoċjazzjoni Ewropea ta' produttori tal-azzar, erba' utenti jew importaturi tal-azzar fl-UE, kif ukoll assoċjazzjoni waħda tal-utenti tal-azzar.
- (6) Il-maġġoranza tal-partijiet interessati qablu li l-kombinazzjoni ta' miżuri anti-dumping jew anti-sussidji ma' miżuri ta' salvagwardja, fuq l-istess prodotti, jista' jkollhom effett akbar minn dak maħsub jew mixtieq fit-termini tal-politika u l-oġettivi ta' protezzjoni tal-kummerċ tal-Unjoni. Xi partijiet interessati nnutaw li tali kombinazzjoni ta' miżuri tista' tkun ta' piż eċċessivament kbir fuq ċerti produttori esportaturi li jfittxu li jespertaw lejn l-Unjoni, li jista' jkollu l-effett li jcaħhdilhom l-aċċess għas-suq tal-Unjoni.
- (7) Importatur mil-Litwanja qabel li kombinazzjoni ta' miżuri anti-dumping/anti-sussidji u ta' salvagwardja mhijiex mixtieqa, u talab korrezzjoni retroattiva tal-effett ikkombinat tal-miżuri billi jirrimborża lill-importatur bl-ammont eċċessiv tad-dazju mħallas.
- (8) Bi tweġiba għal din it-talba, il-Kummissjoni nnotat li l-Artikolu 2 tar-Regolament (UE) 2015/477 jillimita b'mod ċar kull miżura adottata skont dan ir-regolament biex tapplika mid-data tad-dhul fis-seħh tiegħu u li ma jistax iservi bhala bażi għar-rimborż ta' dazji miġbura qabel dik id-data, sakemm ma jkunx previst mod ieħor mill-Kummissjoni. Peress, li, għalhekk, kull effett li jirriżulta minn dan ir-rieżami huwa limitat għal applikazzjoni prospettiva tal-miżuri paralleli kkonċernati, it-talba tal-produttur esportatur ma ntlagħgetx.
- (9) Produttur esportatur mir-Russja sostna li sabiex jiġu zgurati l-prevedibbiltà u ċ-ċertezza legali, u biex jiġi evitat akkost ta' kollox l-effett ikkombinat tal-miżuri anti-dumping u/jew anti-sussidji mal-miżuri ta' salvagwardja, jenhtieg li il-Kummissjoni minnufih temenda l-miżuri anti-dumping eżistenti, irrispettivament minn jekk il-kwoti tariffarji għall-prodotti koperti mis-salvagwardja inkwistjoni jiġux eżawriti jew le.
- (10) Dan il-produttur esportatur irrefera speċifikament għal dazji anti-dumping imposti fuq importazzjonijiet ta' ċerti prodotti ċatti b'laminazzjoni termali tal-ħadid, mhux illigat jew liga oħra tal-azzar li joriġinaw mill-Brazil, l-Iran, ir-Russja u l-Ukrajna imposti mir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) 2017/1795 ⁽¹⁾.
- (11) Il-Kummissjoni fakkret, f'dan ir-rigward, li l-effett tal-miżuri ta' salvagwardja jirriżulta biss ladarba l-livell rilevanti tal-kwota tar-rata tariffarja jkun eżawrit (speċifiku jew *erga omnes*) u jiġi impost id-dazju tariffarju 'l fuq mill-kwota li hu applikabbli. Il-Kummissjoni tqis li, sabiex jiġi rimedjat l-effett ta' importazzjonijiet iġusti li huma l-oġġett ta' dumping/sussidjati, sa dak il-mument jibqa' jkun meħtieġ u ġustifikat il-livell kollu tal-miżuri anti-dumping/anti-sussidji applikabbli. Il-kwistjoni tal-effett ikkombinat, għalhekk, issir rilevanti biss ladarba l-limitu kwantitattiv applikabbli jiġi eżawrit u jiġu applikati dazji addizzjonali ta' salvagwardja.
- (12) F'osservazzjoni ulterjuri, il-Kummissjoni ziedet li l-livell ta' importazzjonijiet tal-kategoriji ta' prodotti esportati mill-produttur esportatur Russu sa issa baqa' taht il-livell tal-kwota tariffarja applikabbli. Għalhekk din it-talba ma ntlagħgetx.
- (13) Diversi partijiet interessati argumentaw li huma soġġetti għal rimedji doppji peress li, għal xi prodotti li joriġinaw fl-Istati Uniti, japplikaw kemm id-dazju tariffarju 'l fuq mill-kwota msemmi hawn fuq kif ukoll l-hekk imsejha "miżuri ta' riekwilibrju" introdotti skont ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2018/886 ⁽²⁾. Għalhekk huma argumentaw li jenhtieg li l-Kummissjoni tissospendi wkoll dawn il-miżuri tal-aħħar fil-kamp ta' applikazzjoni ta' dan ir-Regolament.
- (14) Il-Kummissjoni osservat li "miżuri ta' riekwilibrju" u miżuri anti-dumping/anti-sussidji bażikament isegwu għanijiet ta' politika differenti u għalhekk ma jaqgħux fl-ambitu ta' rieżami li jfittex li jivaluta l-proporzjonalità tal-miżuri anti dumping/anti-sussidji kkombinati flimkien ma' miżuri ta' salvagwardja introdotti mir-Regolament (UE) 2019/159. F'dan ir-rigward, huwa mfakkar li miżuri anti dumping/anti-sussidji jfittxu li jittrattaw azzjonijiet kummerċjali "iġusti" minn operatori jew pajjiżi partikolari. B'kuntrast ma' dan, "miżuri ta' riekwilibrju" jippruvaw jekwilibrjaw il-bilanċ tal-konċessjonijiet u l-obbligi bejn l-Unjoni u membru ieħor tad-WTO permezz tas-sospensjoni ta' konċessjonijiet jew obbligi oħra sostanzjalment ekwivalenti ⁽³⁾ wara li tkun ittiehdet azzjoni unilaterali minn dak il-membri tad-WTO li jfikkol dan il-bilanċ bejn il-konċessjonijiet u l-obbligi. Dan huwa rifless ukoll fil-bażijiet legali differenti tal-miżuri tal-aħħar, jiġifieri r-Regolament (UE) Nru 654/2014 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽⁴⁾. Madankollu, id-dispożizzjonijiet tar-Regolament (UE) 2015/477, li

⁽¹⁾ ĠUL 258, 6.10.2017, p. 24.

⁽²⁾ ĠUL 158, 21.6.2018, p. 5.

⁽³⁾ Ir-Regolamenti tal-Kummissjoni (UE) 2018/724 (ĠUL 122, 17.5.2018, p. 14) u (UE) 2018/886.

⁽⁴⁾ ĠUL 189, 27.6.2014, p. 50.

jikkostitwixxi l-bażi ġuridika ta' dan ir-Regolament, speċifikament jirrigwardaw biss l-effett ikkombinat tal-miżuri anti-dumping u/jew anti-sussidji mal-miżuri ta' salvagwardja dwar l-istess kategoriji ta' prodott elenkati fl-Anness 1.A. Minhabba s-sitwazzjoni u l-ghan differenti li jirfdu dawn il-miżuri differenti, is-sospensjoni tal-"miżuri ta' riekwilibriju" kkonċernati taqa' barra mill-ambitu ta' dan ir-rieżami. L-effett ikkombinat tal-miżuri ta' salvagwardja u ta' riekwilibriju ma jistax għalhekk jiġi indirizzat skont il-qafas legali speċifiku tar-Regolament (UE) 2015/477. Id-dikjarazzjoni għalhekk ma ntlaghetx.

3. KONKLUŻJONIJIET

- (15) Fuq il-bażi ta' dan ta' hawn fuq, u wara li debitament qieset il-prezentazzjonijiet kollha mill-partijiet ikkonċernati, il-Kummissjoni tikkonferma li hemm raġunijiet biżżejjed biex tqis li l-kombinazzjoni ta' miżuri anti-dumping u/jew miżuri anti-sussidji ma' miżuri ta' salvagwardja introdotti bir-Regolament (UE) 2019/159 għall-kategoriji tal-prodotti elenkati fl-Anness 1.A tabilhaqq ikollha effett akbar minn dak maħsub jew mixtieq fit-termini tal-politika u l-oġettivi ta' difiża tal-kummerċ tal-Unjoni, kif stabbilit fir-Regolament (UE) 2015/477. Il-Kummissjoni għalhekk tqis li huwa xieraq li jiġu stabbiliti miżuri biex tiġi evitata l-applikazzjoni parallela tal-miżuri anti-dumping u/jew tal-miżuri kumpensatorji elenkati fl-Anness 2 mad-dazju tariffarju 'l fuq mill-kwota għall-kategoriji ta' prodotti tal-azzar elenkati fl-Anness 1.A.
- (16) Konsegwentement, meta r-rata tad-dazju tariffarju 'l fuq mill-kwota msemmija fl-Artikolu 1(6) tar-Regolament (UE) 2019/159 issir applikabbli għall-kategoriji tal-prodotti elenkati fl-Anness 1.A u taqbeż ir-rata ekwivalenti għal-livell l-aktar għoli tar-rata d-dazju anti-dumping u/jew kumpensatorja applikabbli għall-istess kategoriji ta' prodotti, għandu jingabar biss id-dazju tariffarju 'l fuq mill-kwota. Fi kliem iehor, f'xenarju fejn id-dazju tariffarju 'l fuq mill-kwota ta' hawn fuq ikun jirrappreżenta 25 % u r-rata ekwivalenti tad-dazju anti-dumping u/jew kumpensatorju applikabbli għall-istess kategoriji ta' prodott tkun tirrappreżenta 10 %, id-dazju tariffarju 'l fuq mill-kwota biss għandu jingabar. F'tali sitwazzjoni, il-ġbir tal-miżura anti-dumping u/jew anti-sussidji applikabbli għandu jiġi sospiż għall-perjodu tal-applikazzjoni tad-dazju tariffarju msemmi hawn fuq.
- (17) Meta r-rata tad-dazju tariffarju 'l fuq mill-kwota msemmija fl-Artikolu 1(6) tar-Regolament (UE) 2019/159 issir applikabbli għall-kategoriji tal-prodotti elenkati fl-Anness 1.A u tkun aktar baxxa mir-rata ekwivalenti tad-dazju anti-dumping u/jew kumpensatorju applikabbli għall-istess kategoriji ta' prodotti, jenhtieg li jkun dovut id-dazju tariffarju 'l fuq mill-kwota kollu kemm hu, biż-zieda tad-differenza bejn id-dazju tariffarju 'l fuq mill-kwota u l-livell l-aktar għoli tad-dazju anti-dumping/anti-sussidji fis-sehh, kif previst fl-Anness 2. Fi kliem iehor, fejn id-dazju tariffarju 'l fuq mill-kwota jkun jirrappreżenta 25 % u l-livell l-aktar għoli tar-rata ekwivalenti tar-rata tad-dazju anti-dumping u/jew kumpensatorja applikabbli għall-istess kategoriji ta' prodotti tkun tirrappreżenta 35 %, id-dazju tariffarju 'l fuq mill-kwota ta' 25 % jenhtieg li jkun parallel mad-differenza miżjuda ta' 10 % bejn id-dazju tariffarju 'l fuq mill-kwota u r-rata ekwivalenti tar-rata ta' dazju anti-dumping u/jew kumpensatorja applikabbli. F'sitwazzjoni bħal din, il-ġbir tal-parti tal-miżura anti-dumping u/jew anti-sussidji applikabbli li mhijiex applikabbli jenhtieg tiġi sospiża b'tali mod li tiggarantixxi li l-effett ikkombinat taż-żewġ miżuri ma jkunx jaqbeż dak li jkun l-ogħla mil-livell tad-dazju anti-dumping/anti-sussidji fis-sehh.
- (18) Biex jiġi evitat kull dubju, ladarba jieqaf japplika d-dazju tariffarju ta' salvagwardja 'l fuq mill-kwota, il-ġbir sospiż tal-miżura rispettiva anti-dumping/anti-sussidji ma jibqax fis-sehh b'effett immedjat. Minn dak il-mument, il-ġbir tal-miżuri anti-dumping/anti-sussidji applikabbli japplikaw bħas-soltu.
- (19) Fejn ikunu applikabbli miżuri kkombinati anti-dumping u anti-sussidji fuq l-istess prodott minn ċerti pajjiżi, ir-regolamenti rilevanti elenkati fl-Anness 1.B jipprovdu l-modalitajiet tal-applikazzjoni tagħhom sabiex jevitaw l-ghadd doppju. F'kazijiet fejn ir-rata tad-dazju tariffarju 'l fuq mill-kwota tkun inqas mid-dazji anti-dumping u kumpensatorji kkombinati, l-applikazzjoni ta' dan tal-aħhar, jew ta' parti minnu, għandu jkollha prijorità fuq tal-ewwel.
- (20) Fejn il-miżuri anti-dumping u/jew anti-sussidji applikabbli jikkonsistu f'dazju fiss, il-Kummissjoni kkonvertiet dan tal-aħhar f'dazju *ad valorem* u qabblet id-dazju *ad valorem* li jirriżulta mad-dazju tariffarju 'l fuq mill-kwota. Fejn id-dazju *ad valorem* li rriżulta kien oghla mid-dazju tariffarju 'l fuq mill-kwota, id-dazju anti-dumping u/jew anti-sussidji mnaqqas skont il-premessa (16) ġie kkonvertit lura għal dazju fiss.
- (21) Il-miżuri previsti f'dan ir-Regolament huma skont l-opinjoni tal-Kumitat tal-Istrumenti għad-Difiża tal-Kummerċ,

ADOTTAT DAN IR-REGOLAMENT:

Artikolu 1

1. Fejn id-dazju tariffarju 'l fuq mill-kwota msemmi fl-Artikolu 1(6) tar-Regolament (UE) 2019/159 isir applikabbli għal kategoriji ta' prodotti stipulati fl-Anness 1 tar-Regolament (UE) 2019/159 u jaqbeż il-livell ekwivalenti *ad valorem* tad-dazji anti-dumping/anti-sussidji elenkati fl-Anness 2, għandu jingabar biss id-dazju tariffarju 'l fuq mill-kwota msemmi fl-Artikolu 1(6) tar-Regolament (UE) 2019/159.
2. Matul il-perjodu ta' applikazzjoni tal-paragrafu 1, il-ġbir tad-dazji imposti skont ir-Regolamenti elenkati fl-Anness 1.B ta' dan ir-Regolament għandu jiġi sospiż.
3. Fejn id-dazju tariffarju 'l fuq mill-kwota msemmi fl-Artikolu 1(6) tar-Regolament (UE) 2019/159 isir applikabbli għall-kategoriji ta' prodotti stipulati fl-Anness 1 tar-Regolament (UE) 2019/159 u jiġi stabbilit f'livell aktar baxx mil-livell ekwivalenti *ad valorem* tad-dazji anti-dumping/anti-sussidji elenkati fl-Anness 2, id-dazju tariffarju 'l fuq mill-kwota msemmi fl-Artikolu 1(6) tar-Regolament (UE) 2019/159 għandu jingabar flimkien mad-differenza bejn dak id-dazju u l-oghla wiehed mil-livelli ekwivalenti *ad valorem* tad-dazji anti-dumping u tad-dazji anti-sussidji elenkati fl-Anness 2.
4. Il-parti tal-ammont ta' dazji anti-dumping/anti-sussidji li ma tingabarx skont il-paragrafu 2 għandha tiġi sospiża.
5. Is-sospensjonijiet imsemmija fil-paragrafi 2 u 4 għandhom ikunu limitati fiż-żmien għall-perjodu tal-applikazzjoni tad-dazju tariffarju 'l fuq mill-kwota msemmi fl-Artikolu 1(6) tar-Regolament (UE) 2019/159.

Artikolu 2

Kull miżura adottata skont dan ir-Regolament għandha tapplika mid-data tad-dhul fis-sehħ ta' dan ir-Regolament u ma jkollhiex effett retroattiv.

Kull miżura adottata skont dan ir-Regolament ma għandhiex isservi bhala bazi għar-rimborż ta' dazji miġbura qabel id-data tad-dhul fis-sehħ ta' dan ir-Regolament.

Artikolu 3

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-sehħ fil-jum wara dak tal-pubblikazzjoni tiegħu f'Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell, it-2 ta' Settembru 2019.

Għall-Kummissjoni

Il-President

Jean-Claude JUNCKER

ANNEX I.A

Lista ta' kategoriji ta' prodotti soġġetti għal miżuri ta' salvagwardja definittivi

Numru tal-Prodott	Kategorija tal-prodott	Kodiċi NM
1	Folji u Strixxi Mhux Illigati u Ohrajn Illigati Laminati bis-Shana	7208 10 00, 7208 25 00, 7208 26 00, 7208 27 00, 7208 36 00, 7208 37 00, 7208 38 00, 7208 39 00, 7208 40 00, 7208 52 10, 7208 52 99, 7208 53 10, 7208 53 90, 7208 54 00, 7211 13 00, 7211 14 00, 7211 19 00, 7212 60 00, 7225 19 10, 7225 30 10, 7225 30 30, 7225 30 90, 7225 40 15, 7225 40 90, 7226 19 10, 7226 91 20, 7226 91 91, 7226 91 99
2	Folji Mhux Illigati u Ohrajn Illigati Laminati bil-Kesha	7209 15 00, 7209 16 90, 7209 17 90, 7209 18 91, 7209 25 00, 7209 26 90, 7209 27 90, 7209 28 90, 7209 90 20, 7209 90 80, 7211 23 20, 7211 23 30, 7211 23 80, 7211 29 00, 7211 90 20, 7211 90 80, 7225 50 20, 7225 50 80, 7226 20 00, 7226 92 00
3	Folji Elettriċi (għajr GOES)	7209 16 10, 7209 17 10, 7209 18 10, 7209 26 10, 7209 27 10, 7209 28 10, 7225 19 90, 7226 19 80
4	Folji Miksija Metalliċi	7210 20 00, 7210 30 00, 7210 41 00, 7210 49 00, 7210 61 00, 7210 69 00, 7210 90 80, 7212 20 00, 7212 30 00, 7212 50 20, 7212 50 30, 7212 50 40, 7212 50 61, 7212 50 69, 7212 50 90, 7225 91 00, 7225 92 00, 7225 99 00, 7226 99 10, 7226 99 30, 7226 99 70
5	Folji Miksija Organiċi	7210 70 80, 7212 40 80
6	Prodotti Stanjati	7209 18 99, 7210 11 00, 7210 12 20, 7210 12 80, 7210 50 00, 7210 70 10, 7210 90 40, 7212 10 10, 7212 10 90, 7212 40 20
7	Pjanċi Kwarto Mhux Illigati u Ohrajn Illigati	7208 51 20, 7208 51 91, 7208 51 98, 7208 52 91, 7208 90 20, 7208 90 80, 7210 90 30, 7225 40 12, 7225 40 40, 7225 40 60
8	Folji u Strixxi tal-Azzar Inossidabbli Laminati bis-Shana	7219 11 00, 7219 12 10, 7219 12 90, 7219 13 10, 7219 13 90, 7219 14 10, 7219 14 90, 7219 22 10, 7219 22 90, 7219 23 00, 7219 24 00, 7220 11 00, 7220 12 00
9	Folji u Strixxi tal-Azzar Inossidabbli Laminati bil-Kesha	7219 31 00, 7219 32 10, 7219 32 90, 7219 33 10, 7219 33 90, 7219 34 10, 7219 34 90, 7219 35 10, 7219 35 90, 7219 90 20, 7219 90 80, 7220 20 21, 7220 20 29, 7220 20 41, 7220 20 49, 7220 20 81, 7220 20 89, 7220 90 20, 7220 90 80
10	Pjanċi Kwarto Inossidabbli Laminati bis-Shana	7219 21 10, 7219 21 90
12	Forom tal-Metall u Forom Hfief Mhux Illigati u Ohrajn Illigati	7214 30 00, 7214 91 10, 7214 91 90, 7214 99 31, 7214 99 39, 7214 99 50, 7214 99 71, 7214 99 79, 7214 99 95, 7215 90 00, 7216 10 00, 7216 21 00, 7216 22 00, 7216 40 10, 7216 40 90, 7216 50 10, 7216 50 91, 7216 50 99, 7216 99 00, 7228 10 20, 7228 20 10, 7228 20 91, 7228 30 20, 7228 30 41, 7228 30 49, 7228 30 61, 7228 30 69, 7228 30 70, 7228 30 89, 7228 60 20, 7228 60 80, 7228 70 10, 7228 70 90, 7228 80 00
13	Vireg tar-rinforz	7214 20 00, 7214 99 10
14	Bars Stainless u Forom Hfief	7222 11 11, 7222 11 19, 7222 11 81, 7222 11 89, 7222 19 10, 7222 19 90, 7222 20 11, 7222 20 19, 7222 20 21, 7222 20 29, 7222 20 31, 7222 20 39, 7222 20 81, 7222 20 89, 7222 30 51, 7222 30 91, 7222 30 97, 7222 40 10, 7222 40 50, 7222 40 90
15	Vireg tal-Wajer Stainless	7221 00 10, 7221 00 90

Numru tal-Prodott	Kategorija tal-prodott	Kodiċi NM
16	Vireg tal-Wajer Mhux Illigati u Ohrajn Illigati	7213 10 00, 7213 20 00, 7213 91 10, 7213 91 20, 7213 91 41, 7213 91 49, 7213 91 70, 7213 91 90, 7213 99 10, 7213 99 90, 7227 10 00, 7227 20 00, 7227 90 10, 7227 90 50, 7227 90 95
17	Angoli, Forom u Qatghat tal-Hadid jew tal-Azzar Mhux Illigat	7216 31 10, 7216 31 90, 7216 32 11, 7216 32 19, 7216 32 91, 7216 32 99, 7216 33 10, 7216 33 90
18	Gzuz ta' Pjanċi	7301 10 00
19	Materjali tal-Ferrovija	7302 10 22, 7302 10 28, 7302 10 40, 7302 10 50, 7302 40 00
20	Pajpijiet tal-gass	7306 30 41, 7306 30 49, 7306 30 72, 7306 30 77
21	Pajpijiet vojta minn ġewwa	7306 61 10, 7306 61 92, 7306 61 99
22	Tubi u Pajpijiet Inossidabbli Minghajr Saldatura	7304 11 00, 7304 22 00, 7304 24 00, 7304 41 00, 7304 49 10, 7304 49 93, 7304 49 95, 7304 49 99
24	Tubi Ohra Minghajr Saldatura	7304 19 10, 7304 19 30, 7304 19 90, 7304 23 00, 7304 29 10, 7304 29 30, 7304 29 90, 7304 31 20, 7304 31 80, 7304 39 10, 7304 39 52, 7304 39 58, 7304 39 92, 7304 39 93, 7304 39 98, 7304 51 81, 7304 51 89, 7304 59 10, 7304 59 92, 7304 59 93, 7304 59 99, 7304 90 00
25	Tubi kbar iwweldjati	7305 11 00, 7305 12 00, 7305 19 00, 7305 20 00, 7305 31 00, 7305 39 00, 7305 90 00
26	Pajpijiet Ohra Iwweldjati	7306 11 10, 7306 11 90, 7306 19 10, 7306 19 90, 7306 21 00, 7306 29 00, 7306 30 11, 7306 30 19, 7306 30 80, 7306 40 20, 7306 40 80, 7306 50 20, 7306 50 80, 7306 69 10, 7306 69 90, 7306 90 00
27	Żbarri mhux Illigati u ohrajn illigati b'finatura bil-kesha	7215 10 00, 7215 50 11, 7215 50 19, 7215 50 80, 7228 10 90, 7228 20 99, 7228 50 20, 7228 50 40, 7228 50 61, 7228 50 69, 7228 50 80
28	Wajer Mhux Illigat	7217 10 10, 7217 10 31, 7217 10 39, 7217 10 50, 7217 10 90, 7217 20 10, 7217 20 30, 7217 20 50, 7217 20 90, 7217 30 41, 7217 30 49, 7217 30 50, 7217 30 90, 7217 90 20, 7217 90 50, 7217 90 90

ANNEX I.B

Lista tar-regolamenti li jimponu miżuri anti-dumping u anti-sussidji fuq il-prodotti soġġetti għall-miżura ta' salvagwardja

- 1) IR-REGOLAMENT TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) 2017/1795 tal-5 ta' Ottubru 2017 li jimponi dazju antidumping definittiv fuq importazzjonijiet ta' ċerti prodotti ċatti b'laminazzjoni termali tal-hadid, azzar mhux illigat jew liga oħra tal-azzar li joriġinaw mill-Brażil, l-Iran, ir-Russja u l-Ukrajna u li jtemm l-investigazzjoni fir-rigward ta' importazzjonijiet ta' ċerti prodotti ċatti b'laminazzjoni termali tal-hadid, azzar mhux illigat jew liga oħra tal-azzar li joriġinaw mis-Serbja, ĠU L 258, 6.10.2017, p. 24;
- 2) IR-REGOLAMENT TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) 2017/969 tat-8 ta' Ġunju 2017 li jimponi dazji kumpensatorji definittivi fuq importazzjonijiet ta' ċerti prodotti ċatti b'laminazzjoni termali tal-hadid, azzar mhux illigat jew liga oħra tal-azzar li joriġinaw mir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina u li jemenda r-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2017/649 li jimponi dazju antidumping definittiv fuq importazzjonijiet ta' ċerti prodotti ċatti b'laminazzjoni termali tal-hadid, azzar mhux illigat jew liga oħra tal-azzar li joriġinaw mir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina, ĠU L 146, 9.6.2017, p. 17;
- 3) IR-REGOLAMENT TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) 2016/1328 tad-29 ta' Lulju 2016 li jimponi dazju antidumping definittiv u li jiġbor b'mod definittiv id-dazju proviżorju impost fuq l-importazzjonijiet ta' ċerti prodotti tal-azzar irrumblati ċatti fil-kiesah li joriġinaw mir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina u mill-Federazzjoni Russa, ĠU L 210, 4.8.2016, p. 1;
- 4) IR-REGOLAMENT TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) 2018/186 tas-7 ta' Frar 2018 li jimponi dazju antidumping definittiv u li jiġbor b'mod definittiv id-dazju proviżorju impost fuq l-importazzjonijiet ta' ċertu azzar reżistenti għall-korrużjoni li joriġina mir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina, ĠU L 34, 8.2.2018, p. 16;
- 5) IR-REGOLAMENT TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) 2019/687 tat-2 ta' Mejju 2019 li jimponi dazju anti-dumping definittiv fuq importazzjonijiet ta' ċerti prodotti tal-azzar miksi b'materjal organiku li joriġinaw mir-Repubblika Popolari taċ-Ċina wara rieżami ta' skadenza skont l-Artikolu 11(2) tar-Regolament (UE) 2016/1036 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill, ĠU L 116, 3.5.2019, p. 5;
- 6) IR-REGOLAMENT TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) 2019/688 tat-2 ta' Mejju 2019 li jimponi dazju anti-dumping definittiv fuq importazzjonijiet ta' ċerti prodotti ta' azzar miksi b'materjal organiku li joriġinaw mir-Repubblika Popolari taċ-Ċina wara rieżami ta' skadenza skont l-Artikolu 18 tar-Regolament (UE) 2016/1037 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill, ĠU L 116, 3.5.2019, p. 39;
- 7) IR-REGOLAMENT TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) 2017/336 tas-27 ta' Frar 2017 li jimponi dazju antidumping definittiv u l-gbir definittiv tad-dazju proviżorju impost fuq importazzjonijiet ta' ċerta pjanċa tqila tal-azzar mhux illigat jew azzar illigat iehor li toriġina mir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina, ĠU L 50, 28.2.2017, p. 18;
- 8) IR-REGOLAMENT TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) 2015/1429 tas-26 ta' Awwissu 2015 li jimponi dazju antidumping definittiv fuq importazzjonijiet ta' prodotti tal-azzar inossidabbli rrumblati ċatti fil-kiesah li joriġinaw mir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina u mit-Tajwan, ĠU L 224, 27.8.2015, p. 10;
- 9) IR-REGOLAMENT TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) 2016/1246 tat-28 ta' Lulju 2016 li jimponi dazju antidumping definittiv fuq l-importazzjonijiet ta' zbarri u vireg tal-azzar b'reżistenza għolja għar-rehi għar-rinfurzar tal-konkrit li joriġinaw mir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina, ĠU L 204, 29.7.2016, p. 70;
- 10) IR-REGOLAMENT TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) 2017/1019 tas-16 ta' Ġunju 2017 li jimponi dazju antidumping definittiv u jiġbor b'mod definittiv id-dazju proviżorju impost fuq l-importazzjonijiet ta' ċerti zbarri u vireg li jirrinforzaw il-konkos li joriġinaw mir-Repubblika tal-Belaruġġja, ĠU L 155, 17.6.2017, p. 6;
- 11) IR-REGOLAMENT TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) 2017/1141 tas-27 ta' Ġunju 2017 li jimponi dazju kompensatorju definittiv fuq l-importazzjonijiet ta' ċerti staneg u vireg tal-azzar li ma jsaddadx li joriġinaw mill-Indja wara rieżami ta' skadenza skont l-Artikolu 18 tar-Regolament (UE) 2016/1037 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill, ĠU L 165, 28.6.2017, p. 2;
- 12) IR-REGOLAMENT TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) 2015/1846 tal-14 ta' Ottubru 2015 li jimponi dazju anti-dumping definittiv fuq importazzjonijiet tal-vireg tal-wajer li joriġinaw fir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina wara rieżami tal-iskadenza skont l-Artikolu 11(2) tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1225/2009, ĠU L 268, 15.10.2015, p. 9;

- 13) IR-REGOLAMENT TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) 2015/110 tas- 26 ta' Jannar 2015 li jimponi dazju definittiv antidumping fuq l-importazzjonijiet ta' ċerti tubi u pajpijiet iwweldjati tal-ħadid jew tal-azzar mhux illigat li joriġinaw fil-Bjelorussja, ir-Repubblika Popolari taċ-Ċina u r-Russja u li jtemm il-proċediment fir-rigward ta' importazzjonijiet ta' ċerti tubi u pajpijiet iwweldjati tal-ħadid jew tal-azzar mhux illigat li joriġinaw fl-Ukraina wara reviżjoni ta' skadenza skont l-Artikolu 11(2) tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1225/2009, ĠU L 20, 27.1.2015, p. 6;
 - 14) IR-REGOLAMENT TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) 2018/330 tal-5 ta' Marzu 2018 li jimponi dazju antidumping definittiv fuq l-importazzjonijiet ta' ċerti pajpijiet u tubi mingħajr saldaturi tal-azzar li ma jissaddadx li joriġinaw mir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina wara rieżami ta' skadenza skont l-Artikolu 11(2) tar-Regolament (UE) 2016/1036 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill, ĠU L 63, 6.3.2018, p. 15;
 - 15) IR-REGOLAMENT TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) 2018/1469 tal-1 ta' Ottubru 2018 li jimponi dazju definittiv antidumping fuq l-importazzjonijiet ta' ċerti pajpijiet u tubi mingħajr saldaturi, tal-ħadid jew tal-azzar, li joriġinaw mir-Russja u l-Ukrajna wara reviżjoni ta' skadenza skont l-Artikolu 11(2) tar-Regolament (UE) 2016/1036 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill, ĠU L 246, 2.10.2018, p. 20;
 - 16) IR-REGOLAMENT TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) 2017/804 tal-11 ta' Mejju 2017 li jimponi dazju antidumping provviżorju fuq l-importazzjonijiet ta' ċerti pajpijiet u tubi tal-ħadid mingħajr ġonġituri (ħlief tal-ħadid fondut) jew tal-azzar (ħlief tal-azzar inossidabbli), ta' sezzjoni trasversali tonda, ta' dijametru estern li jaqbeż l-406,4 mm, li joriġinaw mir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina, ĠU L 121, 12.5.2017, p. 3;
 - 17) IR-REGOLAMENT TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) 2019/251 tat-12 ta' Frar 2019 li jirrigwarda d-dazji definittivi antidumping imposti fuq importazzjonijiet minn Hubei Xinyegang Steel Co., Ltd u li jemenda r-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2015/2272 li jimponi dazju definittiv antidumping fuq importazzjonijiet ta' ċerti pajpijiet u tubi mingħajr saldaturi, tal-ħadid jew tal-azzar, li joriġinaw mir-Repubblika Popolari taċ-Ċina, ĠU L 42, 13.2.2019, p. 25; kif ukoll
 - 18) IR-REGOLAMENT TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) 2015/865 tal-4 ta' Ġunju 2015 li jimponi dazju antidumping definittiv fuq l-importazzjonijiet ta' ċerti wajers u swiegli tal-wajer tal-azzar mhux illigat (wajers u swiegli PSC) li joriġinaw fir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina wara reviżjoni ta' skadenza skont l-Artikolu 11(2) tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1225/2009, ĠU L 139, 5.6.2015, p. 12.
-

ANNEX 2

Rati ta' dazji anti-dumping u/jew kompensatorji applikabbli sakemm ikun applikabbli dazju ta' salvagwardja fuq l-istess prodott

ANNEX 2.1

Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2017/1795 tal-5 ta' Ottubru 2017 li jimponi dazju antidumping definittiv fuq importazzjonijiet ta' ċerti prodotti ċatti b'laminazzjoni termali tal-hadid, azzar mhux illigat jew liga ohra tal-azzar li joriġinaw mill-Brażil, l-Iran, ir-Russja u l-Ukrajna u li jtemm l-investigazzjoni fir-rigward ta' importazzjonijiet ta' ċerti prodotti ċatti b'laminazzjoni termali tal-hadid, azzar mhux illigat jew liga ohra tal-azzar li joriġinaw mis-Serbja (ĠU L 258, 6.10.2017, p. 24)

Pajjiż	Kumpanija	Kodiċi addizzjonali TARIC	Rata tad-dazju definitiva – euro ghal kull tunnellata netta	Ekwivalenti tar-rata tad-dazju f'dazju Ad Valorem	Id-dazju anti-dumping ladarba ssir applikabbli l-mizura ta' salvagwardja - euro kull tunnellata netta
Il-Brażil	ArcelorMittal Brasil S.A.	C210	54,5	16,3 %	0,00
Il-Brażil	Aperam Inox América do Sul S.A.	C211	54,5	16,3 %	0,00
Il-Brażil	Companhia Siderúrgica Nacional	C212	53,4	15,70 %	0,00
Il-Brażil	Usinas Siderúrgicas de Minas Gerais S.A. (USIMINAS)	C213	63	17,50 %	0,00
Il-Brażil	Gerdau Açominas S.A.	C214	55,8	—	0,00
Il-Brażil	Il-kumpaniji Brażiljani l-oħrajn kollha	C999	63	17,50 %	0,00
L-Iran	Mobarakeh Steel Company	C215	57,5	17,90 %	0,00
L-Iran	Il-kumpaniji Iranjani l-oħrajn kollha	C999	57,5	17,90 %	0,00
Ir-Russja	Novolipetsk Steel	C216	53,3	15 %	0,00
Ir-Russja	Public Joint Stock Company Magnitogorsk Iron & Steel Works (PJSC MMK)	C217	96,5	33 %	23,39
Russia	PAO Severstal	C218	17,6	5,30 %	0,00
Ir-Russja	Il-kumpaniji Russi l-oħrajn kollha	C999	96,5	33 %	23,39
L-Ukrajna	Metinvest Group	C219	60,5	19,40 %	0,00
L-Ukrajna	Il-kumpaniji Ukreni l-oħrajn kollha	C999	60,5	19,40 %	0,00

ANNEX 2.2

Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2017/969 tat-8 ta' Ġunju 2017 li jimponi dazji kumpensatorji definittivi fuq importazzjonijiet ta' ċerti prodotti ċatti b'laminazzjoni termali tal-hadid, azzar mhux illigat jew liga oħra tal-azzar li joriġinaw mir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina u li jemenda r-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2017/649 li jimponi dazju antidumping definittiv fuq importazzjonijiet ta' ċerti prodotti ċatti b'laminazzjoni termali tal-hadid, azzar mhux illigat jew liga oħra tal-azzar li joriġinaw mir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina (ĠU L 146, 9.6.2017, p. 17)

Pajjiż	Kumpanija	Kodiċi addizzjonali TARIC	Dazju kumpensatorju definittiv originali	Dazju anti-dumping definittiv originali	Id-dazju kumpensatorju ladarba ssir applikabbli l-miżura ta' salvagwardja	Id-dazju anti-dumping ladarba ssir applikabbli l-miżura ta' salvagwardja
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Bengang Steel Plates Co., Ltd.	C157	28,10 %	0,00 %	3,10 %	0,00 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Handan Iron & Steel Group Han-Bao Co., Ltd.	C158	7,80 %	10,30 %	0,00 %	0,00 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Hesteel Co., Ltd. Tangshan Branch	C159	7,80 %	10,30 %	0,00 %	0,00 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Hesteel Co., Ltd. Chengde Branch	C160	7,80 %	10,30 %	0,00 %	0,00 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Zhangjiagang Hongchang Plate Co., Ltd.	C161	4,60 %	31,30 %	4,60 %	6,30 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Zhangjiagang GTA Plate Co., Ltd.	C162	4,60 %	31,30 %	4,60 %	6,30 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Shougang Jingtang United Iron and Steel Co. Ltd.	C164	31,50 %	0,00 %	6,50 %	0,00 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Beijing Shougang Co. Ltd., Qian'an Iron & Steel branch	C208	31,50 %	0,00 %	6,50 %	0,00 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Angang Steel Company Limited	C150	17,10 %	10,80 %	2,90 %	0,00 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Inner Mongolia Baotou Steel Union Co., Ltd.	C151	35,90 %	0,00 %	10,90 %	0,00 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Jiangyin Xingcheng Special Steel Works Co., Ltd.	C147	35,90 %	0,00 %	10,90 %	0,00 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Shanxi Taigang Stainless Steel Co., Ltd.	C163	35,90 %	0,00 %	10,90 %	0,00 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Maanshan Iron & Steel Co., Ltd	C165	17,10 %	10,80 %	2,90 %	0,00 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Rizhao Steel Wire Co., Ltd.	C166	17,10 %	10,80 %	2,90 %	0,00 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Rizhao Baohua New Material Co.,	C167	17,10 %	10,80 %	2,90 %	0,00 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Tangshan Yanshan Iron and Steel Co., Ltd.	C168	35,90 %	0,00 %	10,90 %	0,00 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Wuhan Iron & Steel Co., Ltd.	C156	17,10 %	10,80 %	2,90 %	0,00 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Il-kumpaniji l-oħra kollha	C999	35,90 %	0,00 %	10,90 %	0,00 %

ANNEX 2.3

Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2016/1328 tad-29 ta' Lulju 2016 li jimponi dazju antidumping definittiv u li jiġbor b'mod definittiv id-dazju proviżorju impost fuq l-importazzjonijiet ta' ċerti prodotti tal-azzar irrumblati ċatti fil-kiesah li joriginaw mir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina u mill-Federazzjoni Russa (ĠU L 210, 4.8.2016, p. 1)

Pajjiż	Kumpanija	Kodiċi addizzjonali TARIC	Dazju anti-dumping definittiv oriġinali	Id-dazju anti-dumping ladarba ssir applikabbli l-mizura ta' salva-gwardja
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Angang Steel Company Limited, Anshan	C097	19,70 %	0,00 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Tianjin Angang Tiantie Cold Rolled Sheets Co. Ltd., Tianjin	C098	19,70 %	0,00 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Hebei Iron and Steel Co., Ltd., Shijiazhuang	C103	20,50 %	0,00 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Handan Iron & Steel Group Han-Bao Co., Ltd., Handan	C104	20,50 %	0,00 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Baoshan Iron & Steel Co., Ltd., Shanghai	C105	20,50 %	0,00 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Shanghai Meishan Iron & Steel Co., Ltd., Nanjing	C106	20,50 %	0,00 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	BX Steel POSCO Cold Rolled Sheet Co., Ltd., Benxi	C107	20,50 %	0,00 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Bengang Steel Plates Co., Ltd, Benxi	C108	20,50 %	0,00 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	WISCO International Economic & Trading Co. Ltd., Wuhan	C109	20,50 %	0,00 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Maanshan Iron & Steel Co., Ltd., Maanshan	C110	20,50 %	0,00 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Tianjin Rolling-one Steel Co., Ltd., Tianjin	C111	20,50 %	0,00 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Zhangjiagang Yangtze River Cold Rolled Sheet Co., Ltd., Zhangjiagang	C112	20,50 %	0,00 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Inner Mongolia Baotou Steel Union Co., Ltd., Baotou City	C113	20,50 %	0,00 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Il-kumpaniji l-oħra kollha	C999	22,10 %	0,00 %
Ir-Russja	Magnitogorsk Iron & Steel Works OJSC, Magnitogorsk	C099	18,70 %	0,00 %
Ir-Russja	PAO Severstal, Cherepovets	C100	34 %	9,00 %
Ir-Russja	Il-kumpaniji l-oħra kollha	C999	36,10 %	11,10 %

ANNEX 2.4

Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2018/186 tas-7 ta' Frar 2018 li jimponi dazju antidumping definittiv u li jiġbor b'mod definittiv id-dazju provviżorju impost fuq l-importazzjonijiet ta' ċertu azzar rezistenti għall-korrużjoni li jorigina mir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina (ĠU L 34, 8.2.2018, p. 16)

Pajjiż	Kumpanija	Kodiċi Addizzjonali TARIC	Dazju anti-dumping definittiv originali	Id-dazju anti-dumping ladarba ssir applikabbli l-miżura ta' salvagwardja
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Hesteel Co., Ltd Handan Branch	C227	27,8 %	2,80 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Handan Iron & Steel Group Han-Bao Co., Ltd	C158	27,8 %	2,80 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Hesteel Co., Ltd Tangshan Branch	C159	27,8 %	2,80 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Tangshan Iron & Steel Group High Strength Automotive Strip Co., Ltd	C228	27,8 %	2,80 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Beijing Shougang Cold Rolling Co., Ltd	C229	17,2 %	0,00 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Shougang Jingtang United Iron and Steel Co., Ltd	C164	17,2 %	0,00 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Zhangjiagang Shagang Dongshin Galvanized Steel Sheet Co., Ltd	C230	27,9 %	2,90 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Zhangjiagang Yangtze River Cold Rolled Sheet Co., Ltd	C112	27,9 %	2,90 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Maanshan Iron & Steel Co., Ltd.	C312	26,1 %	1,10 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Angang Steel Company Limited	C313	26,1 %	1,10 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	TKAS Auto Steel Company Ltd.	C314	26,1 %	1,10 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	JiangYin ZongCheng Steel CO., Ltd.	C315	26,1 %	1,10 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Bengang Steel Plates Co., Ltd.	C316	26,1 %	1,10 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	BX STEEL POSCO Cold Rolled Sheet Co., Ltd.	C317	26,1 %	1,10 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Wuhan Iron & Steel Co., Ltd.	C318	26,1 %	1,10 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Shandong Kerui Steel Plate Co., Ltd.	C319	26,1 %	1,10 %

Pajjiż	Kumpanija	Kodiċi Addizzjonali TARIC	Dazju anti-dumping definittiv originali	Id-dazju anti-dumping ladarba ssir applikabbli l-miżura ta' salvagwardja
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Inner Mongolia Baotou Steel Union Co. Ltd.	C320	26,1 %	1,10 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Hunan Valin Liangang Steel Sheet Co., Ltd.	C321	26,1 %	1,10 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Shandong Huifu Color Steel Co., Ltd.	C322	26,1 %	1,10 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Fujian Kaijing Greentech Material Co., Ltd.	C323	26,1 %	1,10 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Baoshan Iron & Steel Co., Ltd.	C324	26,1 %	1,10 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Baosteel Zhanjiang Iron & Steel Co., Ltd.	C325	26,1 %	1,10 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Yieh Phui (China) Technomaterial Co.	C326	26,1 %	1,10 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Rizhao Baohua New Materials Co., Ltd.	C327	26,1 %	1,10 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Jiangsu Gangzheng Steel Sheet Science and Technology Co., Ltd.	C328	26,1 %	1,10 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Il-kumpaniji l-oħra kollha	C999	27,9 %	2,90 %

ANNEX 2.5

Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/687 tat-2 ta' Mejju 2019 li jimponi dazju anti-dumping definittiv fuq importazzjonijiet ta' ċerti prodotti tal-azzar miksi b'materjal organiku li joriġinaw mir-Repubblika Popolari taċ-Ċina wara rieżami ta' skadenza skont l-Artikolu 11(2) tar-Regolament (UE) 2016/1036 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (ĠU L 116, 3.5.2019, p. 5–38)

Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/688 tat-2 ta' Mejju 2019 li jimponi dazju anti-dumping definittiv fuq importazzjonijiet ta' ċerti prodotti ta' azzar miksi b'materjal organiku li joriġinaw mir-Repubblika Popolari taċ-Ċina wara rieżami ta' skadenza skont l-Artikolu 18 tar-Regolament (UE) 2016/1037 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (ĠU L 116, 3.5.2019, p. 39)

Pajjiż	Kumpanija	Kodiċi Addizzjonali TARIC	Dazju kumpensatorju definittiv originali	Dazju anti-dumping definittiv originali	Id-dazju kumpensatorju ladarba ssir applikabbli l-miżura ta' salvagwardja	Id-dazju anti-dumping ladarba ssir applikabbli l-miżura ta' salvagwardja
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Union Steel China	B311	13,7 %	0,0 %	0,0 %	0,0 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Zhangjiagang Panhua Steel Strip Co., Ltd, Chongqing Wanda Steel Strip Co., Ltd, u Zhangjiagang Free Trade Zone Jiaxinda International Trade Co., Ltd	B312	29,7 %	26,1 %	29,7 %	1,1 %

Pajjiż	Kumpanija	Kodiċi Addizzjonali TARIC	Dazju kumpensatorju definittiv originali	Dazju anti-dumping definittiv originali	Id-dazju kumpensatorju ladarba ssir applikabbli l-miżura ta' salva-gwardja	Id-dazju anti-dumping ladarba ssir applikabbli l-miżura ta' salva-gwardja
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Zhejiang Huadong Light Steel Building Material Co. Ltd and Hangzhou P.R.P.T. Metal Material Company Ltd	B313	23,8 %	5,9 %	4,7 %	0,0 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Angang Steel Company Limited	B314	26,8 %	16,2 %	18,0 %	0,0 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Anyang Iron Steel Co. Ltd	B315	26,8 %	0,0 %	1,8 %	0,0 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Baoshan Iron & Steel Co. Ltd	B316	26,8 %	0,0 %	1,8 %	0,0 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Baoutou City Jialong Metal Works Co. Ltd.	B317	26,8 %	16,2 %	18,0 %	0,0 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Changshu Everbright Material Technology Co. Ltd.	B318	26,8 %	16,2 %	18,0 %	0,0 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Changzhou Changsong Metal Composite Material Co.Ltd.	B319	26,8 %	16,2 %	18,0 %	0,0 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Cibao Modern Steel Sheet Jiangsu Co Ltd.	B320	26,8 %	0,0 %	1,8 %	0,0 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Inner Mongolia Baotou Steel Union Co.Ltd.	B321	26,8 %	16,2 %	18,0 %	0,0 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Jiangyin Ninesky Technology Co.Ltd.	B322	26,8 %	0,0 %	1,8 %	0,0 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Jiangyin Zhongjiang Prepainted Steel Mfg Co. Ltd.	B323	26,8 %	0,0 %	1,8 %	0,0 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Jigang Group Co., Ltd.	B324	26,8 %	16,2 %	18,0 %	0,0 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Maanshan Iron&Steel Company Limited	B325	26,8 %	16,2 %	18,0 %	0,0 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Qingdao Hangang Color Coated Sheet Co. Ltd.	B326	26,8 %	16,2 %	18,0 %	0,0 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Shandong Guanzhou Co. Ltd.	B327	26,8 %	16,2 %	18,0 %	0,0 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Shenzen Sino Master Steel Sheet Co.Ltd.	B328	26,8 %	16,2 %	18,0 %	0,0 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Tangshan Iron And Steel Group Co.Ltd.	B329	26,8 %	16,2 %	18,0 %	0,0 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Tianjin Xinyu Color Plate Co.Ltd.	B330	26,8 %	16,2 %	18,0 %	0,0 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Wuhan Iron And Steel Company Limited	B331	26,8 %	16,2 %	18,0 %	0,0 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Wuxi Zhongcai New Materials Co.Ltd.	B332	26,8 %	0,0 %	1,8 %	0,0 %

Pajjiż	Kumpanija	Kodiċi Addizzjonali TARIC	Dazju kumpensatorju definittiv originali	Dazju anti-dumping definittiv originali	Id-dazju kumpensatorju ladarba ssir applikabbli l-miżura ta' salvagwardja	Id-dazju anti-dumping ladarba ssir applikabbli l-miżura ta' salvagwardja
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Xinyu Iron And Steel Co.Ltd.	B333	26,8 %	0,0 %	1,8 %	0,0 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Zhejiang Tiannu Color Steel Co. Ltd.	B334	26,8 %	16,2 %	18,0 %	0,0 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Il-kumpaniji l-oħra kollha	B999	44,7 %	13,6 %	33,3 %	0,0 %

ANNEX 2.6

Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2017/336 tas-27 ta' Frar 2017 li jimponi dazju antidumping definittiv u l-gbir definittiv tad-dazju proviżorju impost fuq importazzjonijiet ta' ċerta pjanċa tqila tal-azzar mhux illigat jew azzar illigat iehor li toriġina mir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina (ĠU L 50, 28.2.2017, p. 18)

Pajjiż	Kumpanija	Kodiċi Addizzjonali TARIC	Dazju anti-dumping definittiv originali	Id-dazju anti-dumping ladarba ssir applikabbli l-miżura ta' salvagwardja
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Nanjing Iron and Steel Co., Ltd.	C143	73,1 %	48,10 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Minmetals Yingkou Medium Plate Co., Ltd	C144	65,1 %	40,10 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Wuyang Iron and Steel Co., Ltd u Wuyang New Heavy & Wide Steel Plate Co., Ltd	C145	73,7 %	48,70 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Angang Steel Company Limited	C150	70,6 %	45,60 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Inner Mongolia Baotou Steel Union Co., Ltd.	C151	70,6 %	45,60 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Zhangjiagang Shajing Heavy Plate Co., Ltd.	C146	70,6 %	45,60 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Jiangsu Tiangong Tools Company Limited	C155	70,6 %	45,60 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Jiangyin Xingcheng Special Steel Works Co., Ltd.	C147	70,6 %	45,60 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Laiwu Steel Yinshan Section Co., Ltd.	C154	70,6 %	45,60 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Nanyang Hanye Special Steel Co., Ltd.	C152	70,6 %	45,60 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Qinhuangdao Shouqin Metal Materials Co., Ltd.	C153	70,6 %	45,60 %

Pajjiż	Kumpanija	Kodiċi Addizzjonali TARIC	Dazju anti-dumping definittiv oriġinali	Id-dazju anti-dumping ladarba ssir applikabbli l-miżura ta' salva-gwardja
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Shandong Iron & Steel Co., Ltd., Jinan Company	C149	70,6 %	45,60 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Wuhan Iron and Steel Co., Ltd.	C156	70,6 %	45,60 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Xinyu Iron & Steel Co., Ltd.	C148	70,6 %	45,60 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Il-kumpaniji l-oħra kollha	C999	73,7 %	48,70 %

ANNEX 2.7

Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2015/1429 tas-26 ta' Awwissu 2015 li jimponi dazju antidumping definittiv fuq importazzjonijiet ta' prodotti tal-azzar inossidabbli rrumblati ċatti fil-kiesah li joriġinaw mir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina u mit-Tajwan (GU L 224, 27.8.2015, p. 10)

Pajjiż	Kumpanija	Kodiċi addizzjonali TARIC	Dazju anti-dumping definittiv oriġinali	Id-dazju anti-dumping ladarba ssir applikabbli l-miżura ta' salva-gwardja
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Shanxi Taigang Stainless Steel Co., Ltd., Taiyuan City	C024	24,4 %	0,0 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Tianjin TISCO & TPCO Stainless Steel Co Ltd., Tianjin City	C025	24,4 %	0,0 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Lianzhong Stainless Steel Corporation, Guangzhou	C026	24,6 %	0,0 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Ningbo Qi Yi Precision Metals Co., Ltd., Ningbo	C027	24,6 %	0,0 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Tianjin Lianfa Precision Steel Corporation, Tianjin	C028	24,6 %	0,0 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Zhangjiagang Pohang Stainless Steel Co., Ltd., Zhangjiagang City	C029	24,6 %	0,0 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Il-kumpaniji l-oħra kollha	C999	25,3 %	0,3 %
It-Tajwan	Chia Far Industrial Factory Co., Ltd., Taipei City	C030	0,0 %	0,0 %
It-Tajwan	Il-kumpaniji l-oħra kollha	C999	6,8 %	0,0 %

ANNEX 2.8

Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2016/1246 tat-28 ta' Lulju 2016 li jimponi dazju antidumping definittiv fuq l-importazzjonijiet ta' żbarri u vireg tal-azzar b'reżistenza gholja ghar-rehi ghar-rinfurzar tal-konkrit li joriginaw mir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina (ĠU L 204, 29.7.2016, p. 70)

Pajjiż	Kumpanija	Kodiċi addizzjonali TARIC	Dazju anti-dumping definittiv oriġinali	Id-dazju anti-dumping ladarba ssir applikabbli l-miżura ta' salvagwardja
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Jiangyin Xicheng Steel Co., Ltd., Jiangyin	C060	18,4 %	0,0 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Jiangyin Ruihe Metal Products Co., Ltd., Jiangyin	C061	18,4 %	0,0 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Jiangsu Yonggang Group Co., Ltd., Zhangjiagang	C062	22,5 %	0,0 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Jiangsu Lianfeng Industrial Co., Ltd., Zhangjiagang	C063	22,5 %	0,0 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Zhangjiagang Hongchang High Wires Co., Ltd., Zhangjiagang	C064	22,5 %	0,0 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Zhangjiagang Shatai Steel Co., Ltd., Zhangjiagang	C065	22,5 %	0,0 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Il-kumpaniji l-oħra kollha	C999	22,5 %	0,0 %

ANNEX 2.9

Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2017/1019 tas-16 ta' Ġunju 2017 li jimponi dazju antidumping definittiv u jiġbor b'mod definittiv id-dazju provizorju impost fuq l-importazzjonijiet ta' ċerti żbarri u vireg li jirrinforzaw il-konkos li joriginaw mir-Repubblika tal-Belarusja (ĠU L 155, 17.6.2017, p. 6)

Pajjiż	Kumpanija	Dazju anti-dumping definittiv oriġinali	Id-dazju anti-dumping ladarba ssir applikabbli l-miżura ta' salvagwardja
Il-Belarusja	Il-kumpaniji kollha	10,60 %	0,0 %

ANNEX 2.10

Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2017/1141 tas-27 ta' Ġunju 2017 li jimponi dazju kompensatorju definittiv fuq l-importazzjonijiet ta' ċerti staneg u vireg tal-azzar li ma jsaddadx li joriginaw mill-Indja wara rieżami ta' skadenza skont l-Artikolu 18 tar-Regolament (UE) 2016/1037 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (ĠU L 165, 28.6.2017, p. 2)

Pajjiż	Kumpanija	Belt	Kodici addizzjonali TARIC	Dazju kumpensatorju definittiv originali	Id-dazju kumpensatorju ladarba ssir applikabbli l-mizura ta' salva-gwardja
L-Indja	Chandan Steel Ltd., Mumbai		B002	3,4 %	0,0 %
L-Indja	Venus Wire Industries Pvt. Ltd, Mumbai; Precision Metals, Mumbai; Hindustan Inox Ltd., Mumbai; Sieves Manufacturer India Pvt. Ltd., Mumbai		B003	3,3 %	0,0 %
L-Indja	Viraj Profiles Limited, Palghar, Maharashtra u Mumbai, Maharashtra		B004	0,0 %	0,0 %
L-Indja	Ambica Steel Ltd.	New Delhi	B005	4,0 %	0,0 %
L-Indja	Bhansali Bright Bars Pvt. Ltd.	Navi-Mumbai	B005	4,0 %	0,0 %
L-Indja	Chase Bright Steel Ltd.	Navi-Mumbai	B005	4,0 %	0,0 %
L-Indja	D.H. Exports Pvt. Ltd.	Mumbai	B005	4,0 %	0,0 %
L-Indja	Facor Steels Ltd.	Nagpur	B005	4,0 %	0,0 %
L-Indja	Global Smelters Ltd.	Kanpur	B005	4,0 %	0,0 %
L-Indja	Indian Steel Works Ltd.	Navi-Mumbai	B005	4,0 %	0,0 %
L-Indja	Jyoti Steel Industries Ltd.	Mumbai	B005	4,0 %	0,0 %
L-Indja	Laxcon Steels Ltd.	Ahmedabad	B005	4,0 %	0,0 %
L-Indja	Meltroll Engineering Pvt. Ltd.	Mumbai	B005	4,0 %	0,0 %

Pajjiż	Kumpanija	Belt	Kodiċi addizzjonali TARIC	Dazju kumpensatorju definittiv oriġinali	Id-dazju kumpensatorju ladarba ssir applikabbli l-miżura ta' salvagwardja
L-Indja	Mukand Ltd.	Thane	B005	4,0 %	0,0 %
L-Indja	Nevatia Steel & Alloys Pvt. Ltd.	Mumbai	B005	4,0 %	0,0 %
L-Indja	Panchmahal Steel Ltd.	Kalol	B005	4,0 %	0,0 %
L-Indja	Raajratna Metal Industries Ltd.	Ahmedabad	B005	4,0 %	0,0 %
L-Indja	Rimjhim Ispat Ltd.	Kanpur	B005	4,0 %	0,0 %
L-Indja	Sindia Steels Ltd.	Mumbai	B005	4,0 %	0,0 %
L-Indja	Sindia Steels Ltd.	Mumbai	B005	4,0 %	0,0 %
L-Indja	Parekh Bright Bars Pvt. Ltd.	Thane	B005	4,0 %	0,0 %
L-Indja	Shah Alloys Ltd.	Gandhinagar	B005	4,0 %	0,0 %
L-Indja	Il-kumpaniji l-oħra kollha		B999	4,0 %	0,0 %

ANNEX 2.11

Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2015/1846 tal-14 ta' Ottubru 2015 li jimponi dazju anti-dumping definittiv fuq importazzjonijiet tal-vireg tal-wajer li joriginaw fir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina wara rieżami tal-iskadenza skont l-Artikolu 11(2) tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1225/2009 (ĠU L 268, 15.10.2015, p. 9)

Pajjiż	Kumpanija	Kodiċi addizzjonali TARIC	Dazju anti-dumping definittiv oriġinali	Id-dazju anti-dumping ladarba ssir applikabbli l-miżura ta' salvagwardja
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Valin Group	A930	7,9 %	0 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Il-kumpaniji l-oħra kollha	A999	24,0 %	0 %

ANNEX 2.12

Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2015/110 tas-26 ta' Jannar 2015 li jimponi dazju definittiv antidumping fuq l-importazzjonijiet ta' ċerti tubi u pajpijiet iwweldjati tal-hadid jew tal-azzar mhux illigat li joriġinaw fil-Bjelorussja, ir-Repubblika Popolari taċ-Ċina u r-Russja u li jtemm il-proċediment firrigward ta' importazzjonijiet ta' ċerti tubi u pajpijiet iwweldjati tal-hadid jew tal-azzar mhux illigat li joriġinaw fl-Ukraina wara revizjoni ta' skadenza skont l-Artikolu 11(2) tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1225/2009 (ĠU L 20, 27.1.2015, p. 6)

Pajjiz	Kumpanija	Kodiċi addizzjonali TARIC	Dazju anti-dumping definittiv originali	Id-dazju anti-dumping ladarba ssir applikabbli l-miżura ta' salvagwardja
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Il-kumpaniji kollha	—	90,60 %	65,6 %
Ir-Russja	TMK Group (Seversky Pipe Plant Open Joint Stock Company u Joint Stock Company Taganrog Metallurgical Works)	A892	16,80 %	0,0 %
Ir-Russja	OMK Group (Open Joint Stock Company Vyksa Steel Works u Joint Stock Company Almetjvesk Pipe Plant)	A893	10,10 %	0,0 %
Ir-Russja	Il-kumpaniji l-oħra kollha	A999	20,50 %	0,0 %
Il-Belarussja	Il-kumpaniji kollha	—	38,10 %	13,1 %

ANNEX 2.13

Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2018/330 tal-5 ta' Marzu 2018 li jimponi dazju antidumping definittiv fuq l-importazzjonijiet ta' ċerti pajpijiet u tubi minghajr saldaturi tal-azzar li ma jissaddadx li joriġinaw mir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina wara rieżami ta' skadenza skont l-Artikolu 11(2) tar-Regolament (UE) 2016/1036 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (ĠU L 63, 6.3.2018, p. 15)

Pajjiz	Kumpanija/kumpaniji	Kodiċi addizzjonali TARIC	Dazju anti-dumping definittiv originali	Id-dazju anti-dumping ladarba ssir applikabbli l-miżura ta' salvagwardja
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Changshu Walsin Specialty Steel, Co. Ltd, Haiyu	B120	71,9 %	46,9 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Shanghai Jinchang Stainless Steel Tube Manufacturing, Co. Ltd, Situan	B118	48,3 %	23,3 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Wenzhou Jiangnan Steel Pipe Manufacturing, Co. Ltd, Yongzhong	B119	48,6 %	23,6 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Baofeng Steel Group, Co. Ltd., Lishui,	B 236	56,9 %	31,9 %

Pajjiz	Kumpanija/kumpaniji	Kodiċi addizzjonali TARIC	Dazju anti-dumping definittiv originali	Id-dazju anti-dumping ladarba ssir applikabbli l-miżura ta' salvagwardja
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Changzhou City Lianyi Special Stainless Steel Tube, Co. Ltd., Changzhou,	B 237	56,9 %	31,9 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Huadi Steel Group, Co. Ltd., Wenzhou,	B 238	56,9 %	31,9 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Huzhou Fengtai Stainless Steel Pipes, Co. Ltd., Huzhou,	B 239	56,9 %	31,9 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Huzhou Gaolin Stainless Steel Tube Manufacture, Co. Ltd., Huzhou,	B 240	56,9 %	31,9 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Huzhou Zhongli Stainless Steel Pipe, Co. Ltd., Huzhou,	B 241	56,9 %	31,9 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Jiangsu Wujin Stainless Steel Pipe Group, Co. Ltd., Beijing,	B 242	56,9 %	31,9 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Jiangyin Huachang Stainless Steel Pipe, Co. Ltd., Jiangyin	B 243	56,9 %	31,9 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Lixue Group, Co. Ltd., Ruian,	B 244	56,9 %	31,9 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Shanghai Crystal Palace Pipe, Co. Ltd., Shanghai,	B 245	56,9 %	31,9 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Shanghai Baoluo Stainless Steel Tube, Co. Ltd., Shanghai,	B 246	56,9 %	31,9 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Shanghai Shangshang Stainless Steel Pipe, Co. Ltd., Shanghai,	B 247	56,9 %	31,9 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Shanghai Tianbao Stainless Steel, Co. Ltd., Shanghai,	B 248	56,9 %	31,9 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Shanghai Tianyang Steel Tube, Co. Ltd., Shanghai,	B 249	56,9 %	31,9 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Wenzhou Xindeda Stainless Steel Material, Co. Ltd., Wenzhou,	B 250	56,9 %	31,9 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Wenzhou Baorui Steel, Co. Ltd., Wenzhou,	B 251	56,9 %	31,9 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Zhejiang Conform Stainless Steel Tube, Co. Ltd., Jixing,	B 252	56,9 %	31,9 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Zhejiang Easter Steel Pipe, Co. Ltd., Jiaxing,	B 253	56,9 %	31,9 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Zhejiang Five - Star Steel Tube Manufacturing, Co. Ltd., Wenzhou,	B 254	56,9 %	31,9 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Zhejiang Guobang Steel, Co. Ltd., Lishui,	B 255	56,9 %	31,9 %

Pajjiż	Kumpanija/kumpaniji	Kodiċi addizzjonali TARIC	Dazju anti-dumping definittiv oriġinali	Id-dazju anti-dumping ladarba ssir applikabbli l-miżura ta' salvagwardja
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Zhejiang Hengyuan Steel, Co. Ltd., Lishui,	B 256	56,9 %	31,9 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Zhejiang Jiashang Stainless Steel, Co. Ltd., Jiaxing City,	B 257	56,9 %	31,9 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Zhejiang Jinxin Stainless Steel Manufacture, Co. Ltd., Xiping Town,	B 258	56,9 %	31,9 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Zhejiang Jiuli Hi-Tech Metals, Co. Ltd., Huzhou,	B 259	56,9 %	31,9 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Zhejiang Kanglong Steel, Co. Ltd., Lishui,	B 260	56,9 %	31,9 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Zhejiang Qiangli Stainless Steel Manufacture, Co. Ltd., Xiping Town,	B 261	56,9 %	31,9 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Zhejiang Tianbao Industrial, Co. Ltd., Wenzhou,	B 262	56,9 %	31,9 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Zhejiang Tsingshan Steel Pipe, Co. Ltd., Lishui,	B 263	56,9 %	31,9 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Zhejiang Yida Special Steel, Co. Ltd., Xiping Town.	B 264	56,9 %	31,9 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Il-kumpaniji l-oħra kollha	B999	71,9 %	46,9 %

ANNEX 2.14

Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2018/1469 tal-1 ta' Ottubru 2018 li jimponi dazju definittiv antidumping fuq l-importazzjonijiet ta' ċerti pajpijiet u tubi minghajn saldati, tal-hadid jew tal-azzar, li joriġinaw mir-Russja u l-Ukrajna wara revizzjoni ta' skadenza skont l-Artikolu 11(2) tar-Regolament (UE) 2016/1036 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (ĠU L 246, 2.10.2018, p. 20)

Pajjiż	Kumpanija/kumpaniji	Kodiċi addizzjonali TARIC	Dazju anti-dumping definittiv oriġinali	Id-dazju anti-dumping ladarba ssir applikabbli l-miżura ta' salvagwardja
Ir-Russja	Joint Stock Company Chelyabinsk Tube Rolling Plant u Joint Stock Company Pervouralsky Novotrubny Works	A741	24,1 %	0,0 %
Ir-Russja	OAO Volzhsky Pipe Plant, OAO Taganrog Metallurgical Works, OAO Sinarsky Pipe Plant u OAO Seversky Tube Works	A859	28,7 %	3,7 %
Ir-Russja	Il-kumpaniji l-oħra kollha	A999	35,8 %	10,8 %
L-Ukrajna	OJSC Dnepropetrovsk Tube Works	A742	12,3 %	0,0 %

Pajjiż	Kumpanija/kumpaniji	Kodiċi addizzjonali TARIC	Dazju anti-dumping definittiv originali	Id-dazju anti-dumping ladarba ssir applikabbli l-miżura ta' salvagwardja
L-Ukrajna	LLC Interpipe Niko Tube u OJSC Interpipe Nizhnedneprovsky Tube Rolling Plant (Interpipe NTRP)	A743	13,8 %	0,0 %
L-Ukrajna	CJSC Nikopol Steel Pipe Plant Yutist	A744	25,7 %	0,7 %
L-Ukrajna	Il-kumpaniji l-oħra kollha	A999	25,7 %	0,7 %

ANNEX 2.15

Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2017/804 tal-11 ta' Mejju 2017 li jimponi dazju antidumping provvizorju fuq l-importazzjonijiet ta' ċerti pajpijiet u tubi tal-hadid minghajr ġonġituri (hlief tal-hadid fondut) jew tal-azzar (hlief tal-azzar inossidabbli), ta' sezzjoni trasversali tonda, ta' dijametru estern li jaqbeż l-406,4 mm, li joriġinaw mir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina (GU L 121, 12.5.2017, p. 3)

Pajjiż	Kumpanija	Kodiċi addizzjonali TARIC	Dazju anti-dumping definittiv originali	Id-dazju anti-dumping ladarba ssir applikabbli l-miżura ta' salvagwardja
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Yangzhou Chengde Steel Pipe Co., Ltd.	C171	29,2 %	4,2 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Hubei Xinyegang Special Tube Co., Ltd.	C172	54,9 %	29,9 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Yangzhou Lontrin Steel Tube Co., Ltd.	C173	39,9 %	14,9 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Hengyang Valin MPM Co., Ltd.	C174	48,2 %	23,2 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Zhejiang Gross Seamless Steel Tube Co., Ltd.	C204	41,4 %	16,4 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Tianjin Pipe Manufacturing Co., Ltd.	C998	45,6 %	20,6 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Shandong Luxing Steel Pipe Co., Ltd.	C998	45,6 %	20,6 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Inner Mongolia Baotou Steel Union Co., Ltd	C998	45,6 %	20,6 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Wuxi SP. Steel Tube Manufacturing Co., Ltd	C998	45,6 %	20,6 %

Pajjiż	Kumpanija	Kodiċi addizzjonali TARIC	Dazju anti-dumping definittiv oriġinali	Id-dazju anti-dumping ladarba ssir applikabbli l-miżura ta' salvagwardja
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Zhangjiagang Tubes China Co., Ltd.	C998	45,6 %	20,6 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	TianJin TianGang Special Petroleum Pipe Manufacture Co., Ltd	C998	45,6 %	20,6 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Shandong Zhongzheng Steel Pipe Manufacturing Co., Ltd.	C998	45,6 %	20,6 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Il-produtturi l-oħra kollha	C999	54,9 %	29,9 %

ANNEX 2.16

Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/251 tat-12 ta' Frar 2019 li jirrigwarda d-dazji definittivi antidumping imposti fuq importazzjonijiet minn Hubei Xinyegang Steel Co., Ltd u li jemenda r-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2015/2272 li jimponi dazju definittiv antidumping fuq importazzjonijiet ta' ċerti pajpijiet u tubi minghajr saldaturi, tal-hadid jew tal-azzar, li joriġinaw mir-Repubblika Popolari taċ-Ċina (GU L 42, 13.2.2019, p. 25)

Pajjiż	Kumpanija	Belt	Kodiċi addizzjonali TARIC	Dazju anti-dumping definittiv oriġinali	Id-dazju anti-dumping ladarba ssir applikabbli l-miżura ta' salvagwardja
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Shandong Luxing Steel Pipe Co., Ltd, Qingzhou City, ir-RPĊ		A949	17,7 %	0,0 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Hebei Hongling Seamless Steel Pipes Manufacturing Co., Ltd	Handan	A950	27,2 %	2,2 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Hengyang Valin MPM Co., Ltd	Hengyang	A950	27,2 %	2,2 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Hengyang Valin Steel Tube Co., Ltd	Hengyang	A950	27,2 %	2,2 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Jiangsu Huacheng Industry Group Co., Ltd	Zhangjiagang	A950	27,2 %	2,2 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Jiangyin City Seamless Steel Tube Factory	Jiangyin	A950	27,2 %	2,2 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Jiangyin Metal Tube Making Factory	Jiangyin	A950	27,2 %	2,2 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Pangang Group Chengdu Iron & Steel Co., Ltd	Chengdu	A950	27,2 %	2,2 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Shenyang Xinda Co., Ltd	Shenyang	A950	27,2 %	2,2 %

Pajjiż	Kumpanija	Belt	Kodiċi addizzjonali TARIC	Dazju anti-dumping definittiv originali	Id-dazju anti-dumping ladarba ssir applikabbli l-miżura ta' salva-gwardja
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Suzhou Seamless Steel Tube Works	Suzhou	A950	27,2 %	2,2 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Tianjin Pipe (Group) Corporation (TPCO)	Tianjin	A950	27,2 %	2,2 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Wuxi Dexin Steel Tube Co., Ltd	Wuxi	A950	27,2 %	2,2 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Wuxi Dongwu Pipe Industry Co., Ltd	Wuxi	A950	27,2 %	2,2 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Wuxi Seamless Oil Pipe Co., Ltd	Wuxi	A950	27,2 %	2,2 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Zhangjiagang City Yiyang Pipe Producing Co., Ltd	Zhangjiagang	A950	27,2 %	2,2 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Zhangjiagang Yichen Steel Tube Co., Ltd	Zhangjiagang	A950	27,2 %	2,2 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Il-kumpaniji l-oħra kollha		A999	39,2 %	14,2 %

ANNEX 2.17

Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2015/865 tal-4 ta' Ġunju 2015 li jimponi dazju antidumping definittiv fuq l-importazzjonijiet ta' ċerti wajers u swiegli tal-wajer tal-azzar mhux illigat (wajers u swiegli PSC) li joriginaw fir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina wara reviżjoni ta' skadenza skont l-Artikolu 11(2) tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1225/2009 (ĠU L 139, 5.6.2015, p. 12)

Pajjiż	Kumpanija	Kodiċi addizzjonali TARIC	Dazju anti-dumping definittiv originali	Id-dazju anti-dumping ladarba ssir applikabbli l-miżura ta' salva-gwardja
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Kiswire Qingdao, Ltd, Qingdao	A899	0,00 %	0,00 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Ossen Innovation Materials Co. Joint Stock Company Ltd, Maanshan, u Ossen Jiujiang Steel Wire Cable Co. Ltd, Jiujiang	A952	31,10 %	6,10 %
Ir-Repubblika tal-Poplu taċ-Ċina	Il-kumpaniji l-oħra kollha	A999	46,20 %	21,20 %